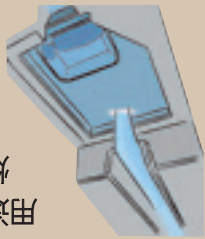




“ 7つの水場 ”

集落の生活において重要であった水路は集落西の山間にある沢から引かれ、東西道沿いに集落を抜け、旧道を経由して館岩川に流れていきます。集落内には計7つの水場があり現在でも炊事洗濯や薬仕事など日常生活の一部に用いられています。かつて水道の引かれる以前は各水場の用途は決まっておリ、上から飲料、炊事、洗濯、手仕事、オケ洗い、オシメ洗い、その他と決まっていました。



お問い合わせ

南会津町観光物産協会館岩支部
〒967-0304
福島県南会津郡南会津町松戸原 55 番地
TEL 0241-78-2546 FAX 0241-78-3274
<http://www.tateiwa-tic.jp/>

福島県南会津地方振興局 企画商工部
〒967-0004
福島県南会津郡南会津町田島字根小屋甲 4277-1
TEL 0241-62-5207 FAX 0241-62-5209

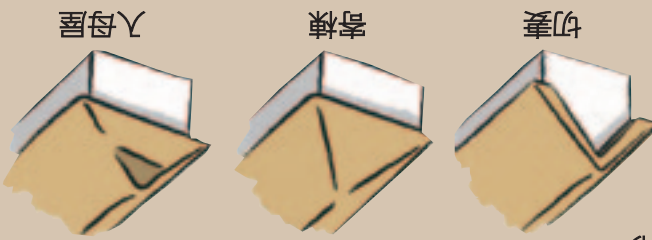
日本のふるさとの
風景がここに
あります。

“ 前沢の知るべき ”

前沢集落の伝統的建造物は明治40年の大火災に一齐に新しい構法で建てられた為、周辺地域の中門造り（曲家）の民家と比べ、軒高・棟高が高い建築物となっており、明治時代の構造・意匠などの変化、周辺地域との文化的・技術的交流などにより雪国で暮らす工夫が隠されています。中門造り妻面には、明かり取りの窓、梁と貫の高木組み、前包みの彫刻、孤格子などの意匠性の高い造りがされています。現在、明かり取り窓として使われている窓は以前は飼料などの出し入れ口として使われていました。

“ 前沢集落ってどんなところ？ ”

日本のふるさと、風景、前沢曲家集落。
見てみよう、訪ねてみよう、触れてみよう



茅葺きの民家の形には、平面形状が長方形の直家と、母屋と馬屋が一体となったL字型の中門造りや曲家があります。中門造りは母屋から中門（主に馬屋）を突き出したもので、馬屋沿いに母屋へ通路を設け、妻の方に出入り口をもつが特徴といえます。茅葺屋根の厚みは約60cmほどあり、冬の雪に耐え、夏は涼しさを作り、雨音を防ぐ優れた性質を持っています。茅葺屋根の形はよく見ると少しずつ違い、それぞれさまざまな個性があります。

①切妻…棟から両側に勾配があり、妻側に壁がある形
②寄棟…棟を中心に四方に流れをもつ屋根の形
③入母屋…切妻と寄棟を組み合わせた形
現在、集落内には主屋が23棟あり、その内13棟は中門造り、7棟は直家、3棟がその他となっています。

“ 中門造りとは？ ”

解答は案内所にあるよ
正解は何問だったかな

*パンフレットを見ながら歩いて調べてみよう！

前沢散策クイズ（三択問題）

Q1. 前沢に流れる川の名前は何川？
ア.前沢川 イ.館岩川 ウ.緑川
*パンフレットをよく読んでみよう

Q2. 水車の右隣の小屋の名前は何？
ア.バツタリ小屋 イ.ペツタリ小屋 ウ.ポックリ小屋

Q3. 集落内の曲家（中門造り）は何棟？
ア.15棟 イ.21棟 ウ.13棟
*パンフレットを見たり、歩いて数えてみよう

Q4. 落葉高木の桑の葉を食べる虫は何？
ア.蚕 イ.青虫 ウ.源五郎（げんごろう）
*昔その虫の繭（まゆ）で…

Q5. 交流館付近にある木箱の中身は何？
ア.蜂の巣 イ.鳥の巣 ウ.用具

Q6. 大杉跡の幹の長さは何mだった？
ア.10m イ.8m ウ.12m
*大杉跡の所に行くと解るよ

Q7. 無人販売所で売られている品物は何？
ア.もんぺ イ.豆腐 ウ.野菜

Q8. 薬師堂の近くにある石は何神様？
ア.馬神 イ.獅子神 ウ.唯一神
*昔何が飼われていた？

Q9. 前沢にあるお店は蕎麦屋と何屋？
ア.豆腐屋 イ.染物屋 ウ.果物屋

Q10. 鹿島神社の参道の石段数は何段？
ア.55段 イ.46段 ウ.68段
*実際に上って数えてみよう

Q11. 前沢に移住したという横田城主家臣は誰？
ア.小勝入道沢西 イ.山内氏勝 ウ.小勝氏勝

Q12. 前沢はまえさわ、まえざわ？
ア.まえさわ イ.まえざわ ウ.両方
*案内所近くの看板には…

前沢 曲家集落 散策マップ

- ① 鎗岩川

エメラルド色にみえる川
- ② カブ岩とくびれ岩

前沢名産の赤カブと
かえるに似た岩にみえる
- ③ 大山桜

春には可憐な花が咲き
秋には真っ赤に色づく桜の木
- ④ 馬頭観音と馬力神

馬力神は馬に荷物をつけ
川を渡るのに力を発揮
できるようにしてくれた神
- ⑤ バッタリ小屋
- ⑥ 水車

うつくしまの音 30 選
水の流れる音とリズムが
杵の音がのびやかさと癒い
を感じさせる
- ⑦ 前沢ふるさと公園

曲家のある風景に咲く
花しょうぶを楽しむ
- ⑧ 桑の木

かつて養蚕業が盛ん
であったことを示す
ものとして保存
- ⑨ 蜂の巣箱

日本ミツバチの巣箱
取れたハチミツを
売っていたりする

- ⑩ 鹿島神社

集落の鎮守で
パワースポット
集落が一望できる
- ⑪ 薬師堂

瑠璃殿という寺社
つうもりが寝ている
ときもある
- ⑫ 前沢ふるさと公園

アヤメ、アジサイ、
ツツジなど色々な
花がみられる
- ⑬ 水場

7箇所ある
昔は用途が決まっていたが
今は炊事洗濯やわら仕事等
に使われ歓談の場でもある

- ⑭ 老松

老松は曲家の歴史
に花を添えている
- ⑮ 大杉跡

お杉と呼ばれていた村の
シンボル
推定樹齢 800 年だったが
突風で倒れてしまった

- ⑯ 曲家資料館

集落の人々の暮らしを
感じることができる

- ⑰ 交流館

手作りの民芸品が買える

- ⑱ そは畑

夏になると一帯に
白い花が咲き誇るそは畑



前沢散策推奨ルート



曲家の間取り

1. ヘヤ

開口部が少なく閉鎖的で、世帯主夫婦の
寝室や出産にも用いられました。
2. ざしき

床の間、仏壇があり、格式の高い部屋です。
儀式や行事、大切なお客様に用いられました。
3. ちゅうもん

したえんとうわえんを繋ぐ位置にあり、
以前は大家族などで寝室に使われてました。
4. うわえん

寄り合いや結婚式、葬式に用いられてきました。
5. したえん

(いろり) 炊事、食事、近所の人との応対など
日常生活の中心でした。
6. のごえん

床は畳が敷かれ表側の一間にのごえんと呼ばれる
床板がありました。
7. どま

昔は農作業空間であったうえ、便所、うまや、風呂
桶がありました。
8. すいじばながし

したえんの右側にすいじばが並び、古くは土間が
回りこんでいて、ここにみんじゃ(水屋)、かまどが
おかれていました。
9. むかしのうまや

曲がりの間口をほぼ2分した奥行きを持ち、間口は
2間〜4間で、1頭又は2頭の馬を飼っていました。
どまより少し掘り下げて、わらを敷いてこえを作り
ました。